

# 祷告焦点：俄罗斯的巴特卢赫-吉德族

## Batlukh-Gid in Russia

The Batlukh-Gid have only been reported in Russia

Population 31,000	Main Language Avar
Largest Religion Islam (100.00%)	Christian 0.00%
Evangelical 0.00%	Progress  * Frontier



(Representative photo)  
Photo Source: Василий Петрович ом Creative Commons Used with permission  
Send us a photo of this people group

Prayer Cards



Map Source: People Group Location from IMB. Other map data / geography from GMI. Map by Joshua Project.

## 历史/简介

一位阿瓦尔-吉德 ( the Avar Gid ) 的女子自豪地说：“我们是强壮的女人！我们几乎做所有的工作，男人几乎不做任何事情。”一位文化观察家询问。“你怎么能忍受呢？”“哦，如果我们等着男人做事，那就什么都别做了！”

男女性别在社会和工作岗位上截然不同的角色不仅仅是巴特卢赫/吉德人 ( the Batlukh/Gid ) 和阿瓦尔人 ( the Avar ) 的惯例，也是达吉斯坦所有山区人民的不成文规定。这些严格区分角色的“陋习”是借着羞耻感来执行的。例如，达吉斯坦山区的一个村庄被称为“一个男人挤牛奶的村庄”。那真是一个可耻的称呼！妇女从事一切与房屋，收成和牲畜有关的活。男人负责耕种，播种，割草，以及保安和外出。达吉斯坦山区村落的一位客观观察员得出的结论是，这种严格的劳力划分使得 70% 的工作都落到妇女身上，只有 30% 的工作由男人承担。当地人会说：“过去一直是这个样子。”是的，达吉斯坦乡村的妇女生活很艰苦。她们需要恩典。

关系至亲的巴特卢赫和吉德语族群位于达吉斯坦的阿瓦尔地区之中部高地。他们分布在多山的阿瓦尔-科伊苏河 ( Avar-Koisu River ) 两侧的村庄中，巴特卢赫人住河西，吉德人住河东。他们的语言和阿瓦尔语虽属同一语系，但与主要的阿瓦尔语极为不同，以至于彼此难以理解。这个地区数百年来一直是道地的穆斯林。



Copyright © 2021 Joshua Project. A ministry of [Frontier Ventures](#)



AiMu TODAY INTERNATIONAL  
國際愛穆協會

中文翻译授权：国际爱穆协会

## 祷告焦点

- 祈求神的爱，耶稣的恩典和圣灵的大能（林后 13：14）临到巴特卢赫人和吉德人的村庄。他们的文化中有许多历史悠久的长处和美好的品质，但是非常需要属灵的果子来释放被困住的潜力。
- 祈求耶稣恩典的使者们能与这些村庄中的朋友们建立起真正友谊的桥梁。（太 9：36-38）。
- 求“平安之子”（路 10：6）有勇气来回应福音。（徒 16:30）

## 经文焦点

“我因锡安必不静默，为耶路撒冷必不息声，直到他的公义如光辉发出，他的救恩如明灯发亮。”（以赛亚书 62：1）



Copyright © 2021 Joshua Project. A ministry of [Frontier Ventures](#)

AiMu TODAY INTERNATIONAL  
國際愛穆協會

中文翻译授权：国际爱穆协会

